

Thank you for choosing Springs Window Fashions. Your window treatment has been custom-sized based on your specifications with the highest standards of quality and craftsmanship. Follow the easy step-by-step instructions to install your window treatment. Should you need additional support, please feel free to call our Customer Service Center at 1-800-221-6352 or email us at [windowfashions@spring-windowfashions.com](mailto>windowfashions@spring-windowfashions.com). We will be glad to help you.

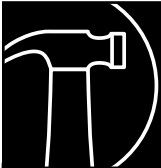
For additional safety information in Canada, contact 1-866-662-0666.

Gracias por elegir Springs Window Fashions. Su decoración para ventanas se ha confeccionado a la medida según sus especificaciones y con los estándares más altos de calidad y fabricación. Siga las sencillas instrucciones detalladas para instalar su decoración para ventanas. Si necesita asistencia adicional, comuníquese con nuestro Centro de servicio al cliente al 1-800-221-6352 o por correo electrónico a [windowfashions@springwindowfashions.com](mailto>windowfashions@springwindowfashions.com). Será un gusto poder ayudarlo.

Para poder obtener más información de seguridad en Canadá, comuníquese al 1-866-662-0666.

Merci d'avoir choisi Springs Window Fashions. Votre couvre-fenêtre a été taillé sur mesure selon vos spécifications en respectant les normes les plus élevées de qualité et de fabrication. Suivez les directives étape par étape faciles pour installer votre couvre-fenêtre. Si vous avez besoin d'aide supplémentaire, n'hésitez pas à communiquer avec notre centre de service à la clientèle au 1-800-221-6352 ou envoyez-nous un courriel à [windowfashions@springwindowfashions.com](mailto>windowfashions@springwindowfashions.com). Nous serons heureux de vous aider.

Pour obtenir des renseignements supplémentaires sur la sécurité au Canada, composez le 1-866-662-0666



HOW TO INSTALL

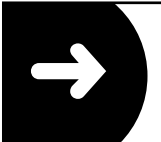
CÓMO INSTALAR

COMMENT INSTALLER

Inside Mount Continuous-Loop Layered Shade

Persiana en capas con control continuo para montaje interno

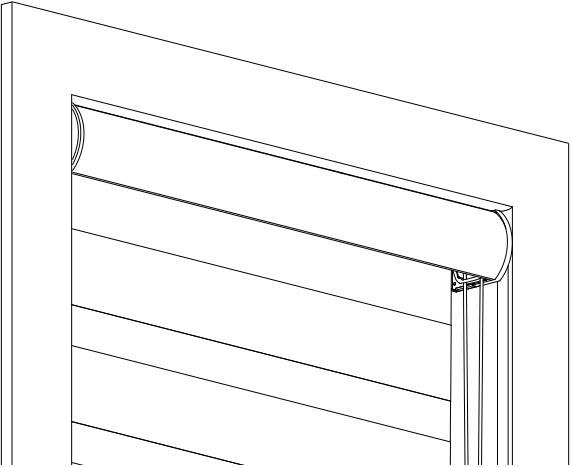
Montage intérieur pour store superposé à boucle continue



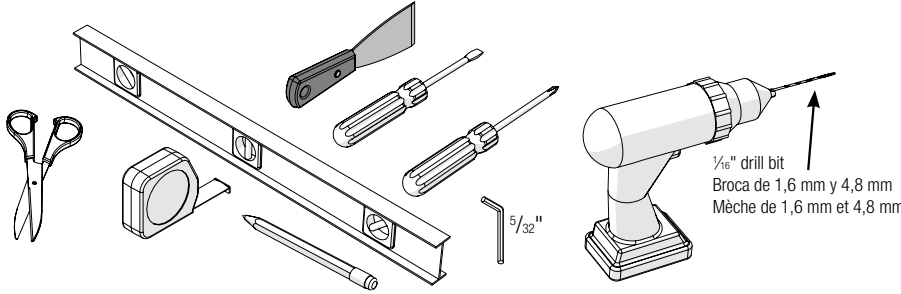
Finished look

Apariencia final

Aspects finis

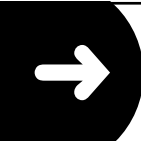


Tools needed • Herramientas necesarias • Outils nécessaires



1/8" drill bit
Broca de 1,6 mm y 4,8 mm
Mèche de 1,6 mm et 4,8 mm

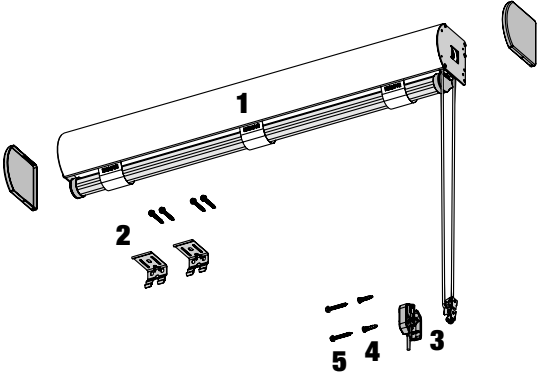
5/32"



Everything needed to install your shade

Todo lo necesario para instalar su persiana

Tout le nécessaire pour installer le store



- 1 Shade
- 2 Cassette brackets/screws
- 3 Cord guide and cover
- 4 Wall anchor
- 5 Cord guide mounting screw

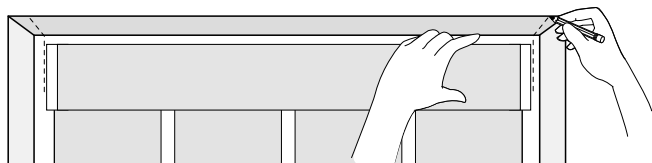
- 1 Persiana
- 2 Soportes del cartucho/tornillos
- 3 Guía y cubierta para cordón
- 4 Anclaje de pared
- 5 Tornillo de montaje de la guía del cordón

- 1 Store
- 2 Supports/vis pour cassette
- 3 Guide de cordon et couvercle
- 4 Dispositif d'ancrage au mur
- 5 Vis de montage du guide de cordon

Bracket Chart		Tabla de soportes		Tableau des supports	
Ordered width	Bracket Quantity	Ancho solicitado	Cantidad de soportes	Largeur commandée	Nombre de supports
up to 36"	2	hasta 36 pulgadas (91,44 cm)	2	Jusqu'à 36 po	2
36 1/16" to 60"	3	De 91.59 cm a 152.40 cm	3	36 1/16 à 60 po	3
60 1/16" to 84"	4	De 152.55 cm a 213.36 cm	4	60 1/16 à 84 po	4
84 1/16" to 102"	5	De 213.51 cm a 259.08 cm	5	84 1/16 à 102 po	5

1

Hold shade in place; mark edges
Sostenga la persiana en su lugar y marque los bordes
Tenir le store en place; marquer les rebords

**2**

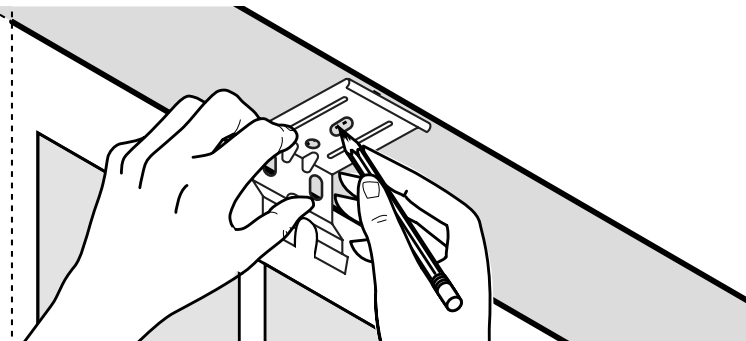
Mark bracket locations
Marque la ubicación del soporte
Marquer l'emplacement des supports



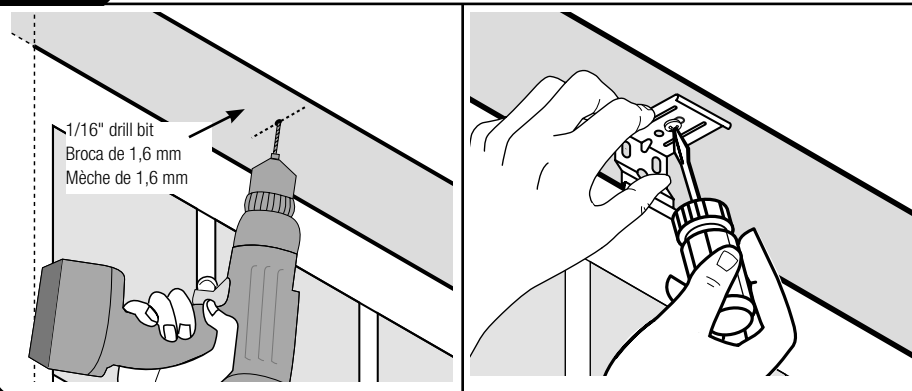
Mark 2" from edge of shade on each side. Space additional brackets equally.
 Marque 5 cm desde el borde de la persiana en cada lado. Deje la misma separación entre los soportes adicionales.
 Effectuer une marquer à 2 po (5 cm) du rebord du store de chaque côté. Espacer d'autres supports uniformément.

3

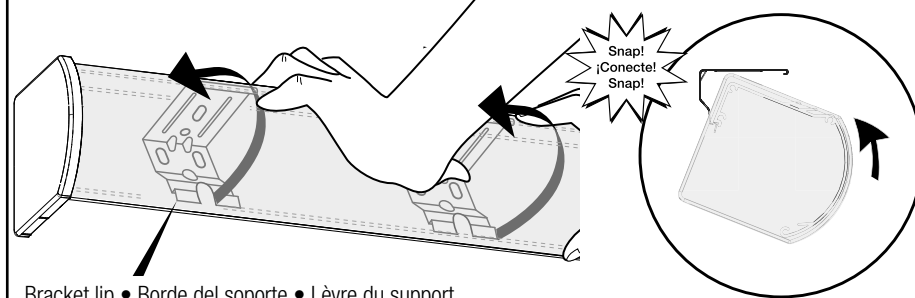
Mark screw locations
Marque la ubicación de los tornillos
Marquer l'emplacement des vis

**4**

Drill holes; mount brackets
Taladre los agujeros; monte los soportes
Percer des trous; installer les supports

**5**

Mount shade in brackets
Montaje de la persiana en los soportes
Installer le store dans les supports

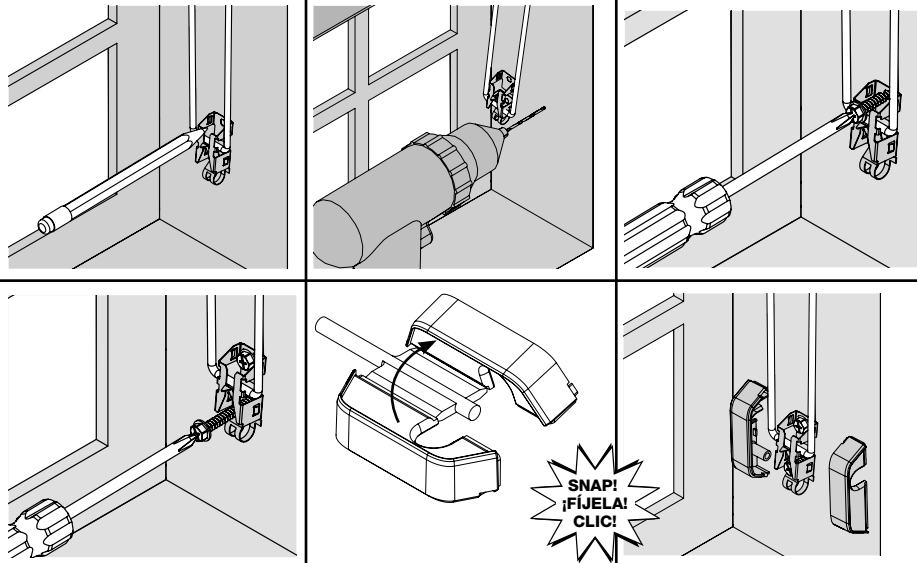


Bracket lip • Borde del soporte • Lèvre du support

Place bottom groove of cassette into bracket lip and push. Snap into place.
 Coloque la ranura inferior del cartucho en el labio del soporte y empuje. Conecte en su lugar.
 Placer la rainure inférieure de la cassette dans la lèvre du support et pousser.
 Enclencher en place.

6

Install cord guide Instale la guía de cordón Installer le guide de cordon



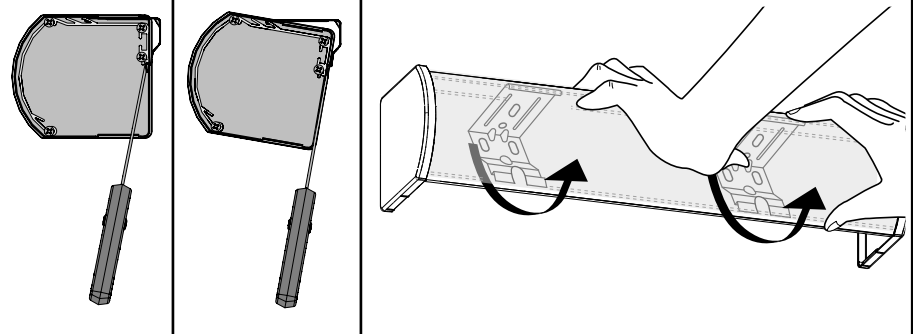
Mount cord guide on the wall or window frame, leaving some slack in the cord.

Monte la guía del cordón en la pared o en el marco de la ventana dejando el cordón un poco flojo.

Installer le guide de cordon sur le mur ou l'encadrement de la fenêtre, en laissant du jeu dans le cordon.



Shade removal Remoción de la persiana Enlèvement du store



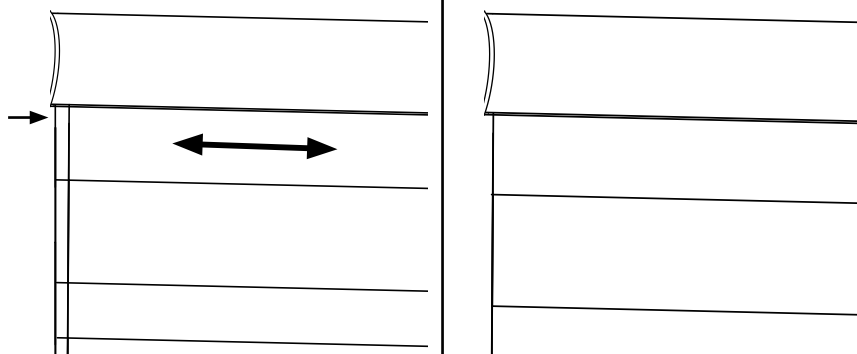
To remove shade from brackets, push up to release cassette. This may require pressure. Pull down and rotate.

Para remover la persiana de los soportes, empuje hacia arriba para liberar el cartucho. Esto puede requerir presión. Rote hacia abajo.

Pour retirer le store des supports, appuyer pour dégager la cassette. Une certaine pression peut être nécessaire. Faire tourner vers le bas.



Shade adjustment
Ajuste de la ventana
Réglage du store



Unaligned • No Alineado • Non Aligné

Aligned • Alineado • Aligné

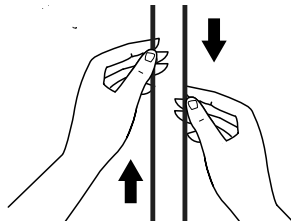
You can adjust the alignment of the front to back fabric by shifting the back fabric to the left or right at the top of the shade when the shade is in the lowered position.

Puede ajustar la alineación de la tela frontal a la trasera pasando la tela trasera a la izquierda o a la derecha en la parte superior de la persiana cuando esta está baja.

You can adjust the alignment of the front to back fabric by shifting the back fabric to the left or right at the top of the shade when the shade is in the lowered position.



Shade operation
Operación de la persiana
Fonctionnement du store



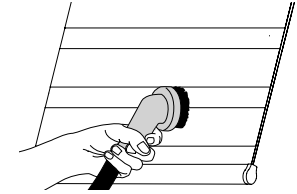
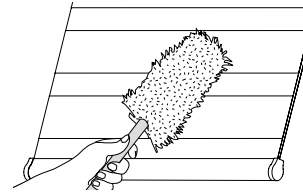
Pull cord in front to raise and close the shade; pull cord in back to lower and open the shade.

Tire el cordón frontal para levantar y cerrar la persiana, tire el cordón trasero para bajar y abrir la persiana.

Tirer le cordon avant pour relever et fermer le store; tirer le cordon arrière pour abaisser et ouvrir le store.



Cleaning and care
Limpieza y cuidado
Entretien et nettoyage



Dust regularly with a feather duster, vacuum with low suction or blow away dust with a hair dryer on a cool setting. Static may occur in dry conditions. If the front and back panels appear to cling together, an anti-static product (such as Static Guard®) may be used to eliminate the static buildup.

*Static Guard® is a registered trademark of B&G Foods North America, Inc.

Limpe regularmente con un plumero o una aspiradora con potencia de succión baja o quite el polvo con un secador de cabello con opción de aire frío. En ambientes secos se puede generar estática. Si los paneles frontales y traseros se pegan, se puede usar un producto antiestática (como Static Guard®) para eliminar la acumulación de estática.

*Static Guard® es una marca registrada de B&G Foods North America, Inc.

Épousseter régulièrement avec un plumeau, un aspirateur à faible succion ou un séchoir à cheveux à basse température. De l'électricité statique peut survenir dans des conditions sèches. Si les panneaux avant et arrière semblent se coller ensemble, un produit antistatique (comme Static Guard®) peut être utilisé pour éliminer l'accumulation d'électricité statique.

*Static Guard® est une marque déposée de B&G Foods North America, Inc.

Cientes de México: llamar al 01-800-909-0793 para obtener instrucciones sobre el lugar al que deben enviar el producto para su reparación.

Importador en México:
 Springs Window Fashions Sales Company de México, S. de R.L. de C.V.
 Carretera Federal Reynosa a Matamoros Sin Número Edif 10 A
 Prologis Park, Ciudad Reynosa Tamaulipas CP 88780
 TEL. (899) 954-0361

Customers located in the USA and Canada:
 Contact our Customer Service Center at
 1-800-221-6352
 Springs Window Fashions LLC
 8467 Route 405 South, P.O. Box 500
 Montgomery, PA 17752